

Ja Gabriel I Alexander Janowiczowie Starożytnowowi Obo-
 wie Lisztwanscy Bracia Rodzeni Ciemiანი I. K. Mei Woywode
 twa Wileńskiego obiedwie Osoby Zasiedno a sedna Za Obiedwie
 rgerge y Obowiazagesig czyniemy wiadomo wysłanawami tym
 naszym listem dobrowolnym wytey wyrażeni Janowicz Lisz-
 twanscy Imieniem Bycrypte y Maczysymskie galwaa spar-
 no polany gronta Wdzwice Wileńskim Serge od Koroego Imie-
 nianaszego Sobu Lisztwanscy z gruntu cromeo wniwadny zar-
 stach blyczego blynkowskiego y Tractykowskiego naurodz sedna na
 twanyon wOSPach przy goszczu miednicim Swistna Selgym po-
 oba stronach z drogi y goszczu w pewnym ograniczeniu Sergego
 sednym koncem przedwko gruntu Pana Mikotaja Kuckiego na-
 twanego Sewabowskiego zokim sednym wdzwice zdy nioy Imie-
 niem Serge towserziny wloki odmiwy Borey Kowskich podtuy
 niwy Iohemy ruczkach miedzgo goszczu miedniciego al przed
 goszczu ten ze miedniciki do tye z niwy y gruntu Odnow zie-
 mian Barnoteczkich przyteg. ych od tye dusly my tedy Lisz-
 twanscy Bracia ten grunt nasz ciemiadnowi I. K. Mei Woy-
 Wodztwa Wileńskiego y Powiatu Grodzieńskiego Imie Panie
 Jarozowicz domu Swierszkow refkowskemu y matronieonego
 Imie Paniey Marianne Starożytnowownie Lisztwanskiej Ser-
 ge naszey refkowskiej y Imiem zapewno sume piewendy
 to jest za kop sto monet y groszy Wileńskich przedalimynawie-
 cności przedalimyn y zaradurzędownie przez Generata Woy-
 wodztwa Wileńskiego wstronmyfye podalimyn tak se oddaty
 tey listu wiedzstego przedalnego Zapis naszemargcy y
 wotni będze Imie Panowie Refkowsky matronkowie tym Grontem
 jako Swornotasnym Srafowae y dysponowae przedae Zapisac
 y darowae amytak Sami przelisy iako y przedalno Inozego zblis-
 kich krewnych y powinnych nastlych. zadney wimny Imie pro-
 skody Cyntie anis wispowae niemamy y moay nie będzemy.
 miedial dowysia dawnosci Ciemskicy dzeigcy chszewoltyz
 Cae mam y y powinny będzemy ygdzie bymy. listwanscy pro-
 pomnawstye tego listu do bro wotnego wieceyptego Zapisanego
 przeszkode wtey przedaty jako kdwiek ulcymsi prote tedy y ta-
 roy za koldę parustenie tego prawa y Zapisu wieceyptego nastlego
 Zaręki k. adciemy y sto kop groszy Wileńskich Zapisac ma-

Handwritten signatures and flourishes at the bottom right of the page.

Zapłać mamy y powinni będziemy o. Ktore naruszenia my
 Lisztwanscy naszego y Ocaręke w tym listie opisano wolność
 y moc kapet podajemy nasobudowuch. a so cedno ktoro znasofobę
 potwae albo sturbowae do Sgdu y towneho tribunalskego ziemskiego
 Grodzkiego do ktorego chege terminalnego prawem statutu wypr
 amy kaldego Sgdu y prawa Stanowly my Lisztwanscy Jmci Pa
 na Jarosła refflowskiego y matronki Jmci usprawiedliwie się
 y dosyc wewszkierem. Kapisam naszem ucty nie mamy y powin
 ni będziemy a sgd y urzęd kedy przed którym by się ta sprawa
 toczyła tak zastawni i atoy nie zostawni nieprzymusze od nas żadnych
 obron by na y prawne se stych tako zaręke w listie naszym wiecety m
 przedanym kapisie pomienionym nas samych y na masjtnosciach
 naszych czarnofolanskich w. Kalacma ktoro podwzięcia po
 dacie my y tym listem naszym wiecety tym kapisem wewszk
 kim dos ucty nie mamy y powinni będziemy y nato smy dali ten
 nasz list wiecety przedany kapis Jmci Panu Jarosłowi
 Edomu Siwierszczkowi refflowskiemu y matce Jmci Pani
 Marianne Stawaty nowirownie Lisztwanskiej refflowkiej
 matronkom Spieczękami y podpisami ręk naszych

także y spieczękami y podpisami ręk racnych Jmci Panow
 przyiaciłow za probo naszoni Jmci Przewidki swe
 podpisac w acty. i. pisan w imie Roku Typygo Deset Cety
 Driestego Czwartego Mca Januariusz dnia trzeciego

Gabriel Stawaty
 wiec Lisztwancki
 Alexander Starwa
 synowiec Lisztwanski
 sekomanaszem
 podpisał

Ustnie y Czerwistaj
 prostony psecetare
 odobudowuch Czebwyf
 mianowanych podps
 susyję Leon Siwier
 sekretari C. Lewatew
 K. H.

Prostony Ustnie
 y Czerwisto odosob
 Jmciensim pomienio
 nym psecetare
 podpisał C. Andriey
 K. G. dr. beyfko wlasno
 r. k.



1644 Jan 19. Horawa

W. C. C.

1644 Jan 19. ^{19.}
 Kopia Prawa wie
 czystego danego od
 Schmeilow Lintwan
 Skiel Braei Rodzom
 Imelamu Restkowstien
 y Samey Dni napewny
 gruncie y Nynie lezace przy
 danym Gorancu miadnistem
 w Liptaw do Czarny na
 lezaci Schmeilow Cz
 tom danym w Roku 1644
 Januar 13 Dnia
 w przy Gorancu zlewie do miadnik w
 Na Liptaw ¹⁶⁴⁴ L. A.
 Jur teim Jest Lat
 Pisan Roku Sztuka die
 gut Grad kiel wilen
 Stepij Sztuka!